

VACUNA COVID-19

Informaciones generales sobre la vacuna contra la Covid-19

¿Es la vacuna eficaz y segura?

Todas las vacunas requieren en Suiza de la autorización y la recomendación correspondientes. Para ello, deben cumplir con estándares elevados en materia de seguridad, efectividad y calidad. La oficina suiza de productos terapéuticos Swissmedic ha analizado y autorizado la vacuna contra la Covid-19. Es una vacuna segura y eficaz. Varias decenas de miles de personas han sido vacunadas en diversos ensayos. La vacuna es también segura y eficaz para personas de edad avanzada y enfermedades crónicas. Los ensayos demuestran que, hasta ahora (mediados de diciembre 2020), no hay efectos secundarios. Swissmedic continúa supervisando la seguridad y efectividad de la vacuna.

Por regla general: El riesgo de experimentar efectos secundarios tras la vacunación es mucho menor que el riesgo de enfermar gravemente tras una infección con el coronavirus.

¿Quién no debería vacunarse?

No recomendamos la vacuna contra la Covid-19 a las siguientes personas:

- Personas con alergia grave a uno de los componentes de la vacuna (principalmente PEG).
- Mujeres embarazadas. Hasta ahora no se dispone de datos relativos a la vacunación durante el embarazo.
- Niños y jóvenes menores de 16 años. Hasta ahora no se dispone de datos sobre la vacunación en este grupo de edad.

Tenga en cuenta: ¿Tiene fiebre alta? ¿Se siente enfermo o se siente mal? En ese caso, aplase la cita para la vacunación.

¿Está a la espera del resultado del test de Covid-19?
¿O está en aislamiento o cuarentena? En ese caso, no se vacune ahora. Vacúnese tan pronto como sea posible.

¿Dónde y cuándo puede vacunarse?

La Confederación ha elaborado una estrategia de vacunación con las recomendaciones correspondientes. Las vacunaciones son competencia de los cantones. Infórmese en la página web o en la línea de información de su cantón www.foph-coronavirus.ch/cantons (inglés) o pregunte a su médico o farmacéutico.

¿Cómo se administra la vacuna?

Le darán una inyección en el brazo superior.

¿Cuántas veces debe usted vacunarse?

La vacuna se administra en dos dosis. La segunda vacuna se administra unas cuatro semanas después de la primera.

Información importante: Es vital que se vacune las dos veces. Solo así estará usted protegido de la mejor manera.

¿Cómo protege la vacuna?

Su organismo genera una protección contra la Covid-19. Este proceso dura hasta una semana tras haber recibido la segunda vacuna. La vacuna fortalece su sistema inmunitario. Ayuda a su cuerpo a luchar contra el virus. La vacuna reduce el riesgo de que contraiga Covid-19.

Información importante: No existe una protección total. Es posible que algunas personas contraigan Covid-19 a pesar de estar vacunadas. Con la vacuna, no obstante, las probabilidades de que no enfermen gravemente son mayores.

Aquí encontrará informaciones detalladas sobre el funcionamiento de la vacuna:
www.foph-coronavirus.ch/mrna (inglés)

www.foph-coronavirus.ch/vaccination Infoline vacuna Covid-19: 058 377 88 92



ASÍ NOS PROTEGEMOS.

¿Cuánto dura la protección de la vacuna?

Aún no se sabe. Actualmente, los fabricantes de las vacunas están investigando la duración del efecto de la vacuna. Es posible que, después de cierto tiempo, volvamos a recomendarle la vacunación.

¿Puede usted contraer Covid-19 a través de la vacuna?

No. La vacuna no le contagiará la Covid-19. La vacuna no contiene coronavirus.

Tenga en cuenta: Siga observando las normas de higiene y comportamiento antes y después de haber sido vacunado.

¿Hay efectos secundarios?

Toda vacuna puede causar efectos secundarios. Estos suelen ser leves y desaparecen rápidamente. En casos escasos puede haber efectos secundarios graves, como, por ejemplo, una reacción alérgica grave inmediatamente tras la vacunación.

¿Qué efectos secundarios pueden aparecer?

- Enrojecimiento, dolor o hinchazón en el lugar de la inyección.
- Dolor de cabeza
- Cansancio
- Dolor muscular y de articulaciones
- Síntomas generales como escalofríos, sensación febril o fiebre leve

Estos efectos secundarios son habituales tras cualquier vacuna. Nos indican que el cuerpo está generando la inmunización. En grado leve son, por tanto, una buena señal.

Cuando se da una reacción alérgica pueden aparecer, por ejemplo, hinchazón, enrojecimiento, picor o dificultad respiratoria. Si tiene usted este tipo de síntomas, póngase en contacto con su médico de inmediato.

¿Cuánto tiempo duran los efectos secundarios?

Por regla general, los efectos secundarios desaparecen tras unos pocos días. ¿Sigue teniendo efectos secundarios tras una semana? ¿Están empeorando? ¿Está usted preocupado? Es este caso, hable con su médico.

¿Qué debe hacer tras haber recibido la vacuna?

Acaba de recibir la primera vacuna. Concierte una cita para la segunda vacuna cuatro semanas más tarde.

Tenga presente: Siga observando las normas de higiene y comportamiento.

Está usted vacunado. ¿Puede contagiar la Covid-19 a otras personas?

La vacuna le protege a usted de la Covid-19. Actualmente se desconoce si la vacuna evita el contagio. Así, es posible que pueda usted contagiar a otras personas a pesar de estar vacunado y de no tener síntomas. Siga observando por este motivo las normas de higiene y comportamiento.

¿Quién se hace cargo del coste de la vacuna?

La vacuna es gratuita para usted. La caja de enfermedad asume una parte del coste de la vacuna. La Confederación y los cantones se hacen cargo del resto.

¿Es voluntaria la vacuna?

Sí. En Suiza, la vacunación es voluntaria. No está previsto que la vacuna sea obligatoria.

¿Dónde puedo encontrar más información?

Encontrará más informaciones sobre la vacuna contra la Covid-19 en la página web de la OFSP: www.foph-coronavirus.ch/vaccination (inglés)

O pregunte a su médico. O pregunte en su farmacia.

www.foph-coronavirus.ch/vaccination Infoline vacuna Covid-19: 058 377 88 92

